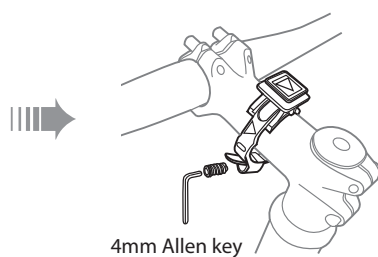
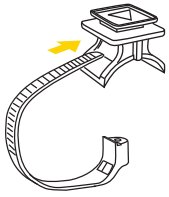


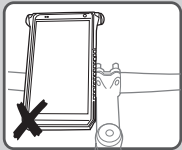
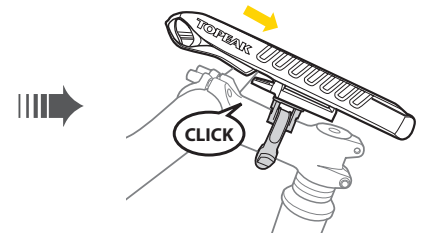
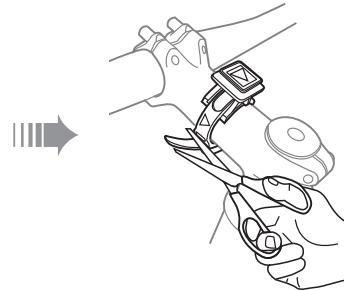


INSTALL SMARTPHONE DRYBAG 6" WITH SMARTPHONE ON STEM

Fixer F55



4mm Allen key



NOTE:
We do not recommend to mount SmartPhone DryBag 6" with smartphone on the handlebar as the overall weight is heavy and may cause the fixer to loosen from the handlebar.

NOTA:
No recomendamos montar el SmartPhone DryBag 6" con Smartphone en el manillar, ya que podría pesar demasiado y el Fixer podría verse dañado.

注意:
スマートフォン本体の重量によりホルダーユニットが緩む可能性があるため、スマートフォンを収納したスマートフォンドライバッグ6"をハンドルバーには取り付けしないでください。

NOTE:
Wir empfehlen das SmartPhone DryBag 6" nicht zusammen mit dem Smartphone am Lenker zu montieren. Das Gesamtgewicht könnte dadurch zu schwer sein, so dass sich die Halterung vom Lenker lösen könnte.

NOTA:
Non consigliamo di montare lo SmartPhone DryBag 6" con lo smartphone, in quanto il troppo peso potrebbe causare la perdita dell'attacco dal manubrio.

알림:
스마트폰 드라이백 6"을 장착한 스마트폰을 핸들바 위에 장착하게 되면 무게로 인해 픽서(마운트)가 느슨해질 수 있어 핸들바 장착은 권장하지 않습니다.

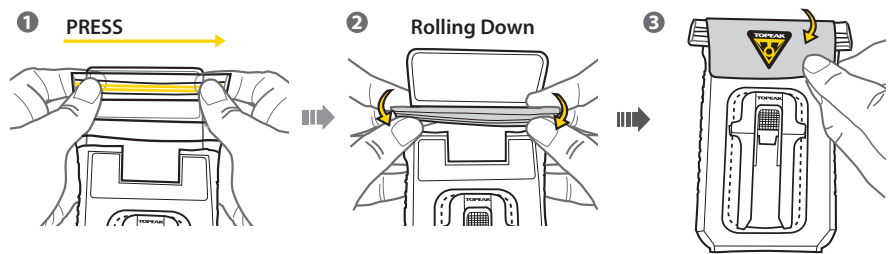
NOTE:
Nous déconseillons le montage du SmartPhone DryBag 6" avec des smartphones sur le cintre car le poids total est lourd et peut desserrer la fixation du cintre.

UWAGA:
Nie zalecamy montażu SmartPhone DryBag 6" ze smartfonem w środku na kierownicy, ponieważ łączna waga smartfona i pokrowca jest na tyle znacząca, że może to powodować poluzowanie się Fixera F55.

注意:
SmartPhone DryBag 6"不建議安裝於車手把上，手機重量可能會造成固定座鬆脫，造成手機損傷。

IMPORTANT NOTES

- Before each use, make sure to check the airtight function of SmartPhone DryBag by sealing the zipper closure, rolling down top-closure backward twice and close the outer cover. When venting air is no longer audible, SmartPhone DryBag is ready for use.
- In order to access your smartphone from SmartPhone DryBag easily and to prevent damage, make sure to detach all accessories such as protective covers and earphones before each use.
- Clean and dry SmartPhone DryBag with a soft towel after each use. Store in a cool dry place to prevent moisture absorption.



IMPORTANT NOTES

- Achten Sie vor der Erstverwendung darauf die wasserdichte Funktion der SmartPhone DryBag zu prüfen, indem Sie den Reißverschluss abdichten, den oberen Verschluss rückseitig zweifach anrollen und die äußere Hülle schließen. Sobald kein Luftentweichen mehr hörbar ist, ist die SmartPhone DryBag einsatzbereit.
- Um einen einfachen Zugang zu Ihrem Smartphone zu erhalten und um Schäden vorzubeugen, achten Sie darauf alle Zubehörteile wie Schutzhüllen oder Kopfhörer vor jeder Verwendung der SmartPhone DryBag zu entfernen.
- Reinigen und trocknen Sie die SmartPhone DryBag mit einem weichen Tuch nach jedem Einsatz. Bewahren Sie die Tasche an einem kühlen, trockenen Platz auf, um eine Feuchtigkeitsaufnahme zu vermeiden.

NOTE IMPORTANTE

- Avant chaque utilisation, veillez à ce que la fonction étanche du SmartPhone DryBag soit effective en enroulant la partie supérieure deux fois et en fermant la protection. Lorsque l'air s'échappant n'est plus audible, le SmartPhone DryBag est prêt à être utilisé.
- Afin d'accéder à votre Smartphone facilement et afin d'éviter tout dommage au DryBag, veillez à retirer tout accessoires du smartphone comme housse de protection ou casque d'écoute.
- Nettoyer et sécher le SmartPhone DryBag avec un tissu doux après chaque utilisation. Entreposer dans un endroit frais et sec afin d'éviter toute absorption d'humidité.

NOTAS IMPORTANTES

- Antes de cada uso, asegúrese de comprobar el hermetismo de la funda SmartPhone DryBag cerrando el cierre de la bolsa, plegándola hacia atrás dos vueltas y cerrando el cierre exterior. Cuando se deje de escuchar escape de aire, la funda SmartPhone DryBag estará lista para su uso.
- Para acceder a su smartphone fácilmente y evitar dañarla una vez introducida en la funda SmartPhone DryBag, asegúrese de retirar, antes de cada uso, todos los accesorios tales como cubiertas protectoras y auriculares.
- Limpie y seque la funda SmartPhone DryBag con una toalla suave después de cada uso. Guárdela en lugar frío y seco para evitar la absorción de humedad.

NOTE IMPORTANTI

- Prima di ogni uso, assicuratevi che funzioni la tenuta d'aria della borsa SmartPhone DryBag chiudendo la zip, arrotolando la parte superiore della chiusura due volte e chiudendo la chiusura esterna. Quando non si sente più aria fuoriuscire dalla borsa, SmartPhone DryBag è pronta all'uso.
- Per poter accedere facilmente alla vostra borsa SmartPhone DryBag ed evitare danni, assicuratevi che tutti gli accessori come le custodie protettive e le auricolari, prima di ogni utilizzo.
- Pulire e asciugare la borsa SmartPhone DryBag con un panno morbido prima di ogni uso. Riporre in luogo asciutto per evitare deterioramento.

WAŻNE UWAGI

- Przed każdym użyciem sprawdź czy smartphon DryBag jest dobrze zamknięty przez uszczelnienie suwaczka, zrolowanie zamknięcia dwa razy i zamknięcie osłony zewnętrznej. Gdy nie slychać uchodzącego powietrza, smartphon DryBag jest gotowy do użycia.
- W celu uzyskania łatwego dostępu do smartfona ze SmartPhone DryBag i aby zapobiec uszkodzeniom należy odłączyć wszystkie akcesoria takie jak pokrowce i słuchawki przed każdym użyciem.
- Wyczyść i wysusz SmartPhone DryBag miękkim ręcznikiem po każdym użyciu. Przechowuj w chłodnym i suchym miejscu aby zapobiec wchłanianiu wilgoci.

使用注意事項

- 스마트폰을 내장してから先端的ジッパーをしっかりと閉じ、ディスプレイ面から見て後方に2度折り曲げ、アウトカーカバーを閉じます。空気漏れの音がしない事が確認できれば気密性は保たれており、スマートフォンドライバッグは使用可能です。
- スマートフォンドライバッグを使用してスマートフォンを保護するために、スマートフォンに取り付けてある防護カバーやイヤホンなどのすべてのアクセサリを必ず取り外してください。
- 使用後は柔らかい布などでスマートフォンドライバッグを拭き、乾かしてください。湿気の吸着を防ぐため、乾燥した涼しい場所で保管してください。

사용시 주의사항

- 사용하기 전, 스마트폰 드라이백 내부의 공기를 완전히 제거한 후 방수지퍼를 눌러 밀봉한 후 백 상단 부위를 집어 내려서 사용하십시오. 백 내부에 공기가 없어야만 스마트폰 터치기능이 제대로 작동됩니다.
- 사용하기 전, 폰 케이스나 이어폰등 폰 외부에 장착된 악세서리들을 모두 제거한 후 사용하십시오.
- 사용후 스마트폰 드라이 백 안쪽과 바깥쪽을 부드러운 천을 이용하여 먼지나 습기등을 깨끗히 제거하여 주십시오. 제품을 보관시 서늘하고 건조한 곳, 직사광선이 비치지 않는 곳에 보관하십시오.

使用注意事項

- 請於每次使用SmartPhone 防水袋前將夾鏈袋確實封好後往下方摺兩折，並黏好外封口做氣密測試；若有產生氣密現象，即具有防水功能可安心使用。
- 為了您的smartphone拿取的便利性，以及為避免造成防水袋的損壞，請於每次使用本產品前，移除smartphone上之配件用品，如：保護套/殼、耳機等。
- 為避免水份倒流至袋內，請於每次使用完SmartPhone 防水袋後，先將袋子以柔軟的毛巾擦拭乾淨，並存放在陰涼乾燥處，以防止受潮。

